

ग्रसाधारण

EXTRAORDINARY

भाग I--लण्ड 1

PART I-Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित



सं∘ 15]

नई विल्ली, बुअवार, जनवरी 19, 1972/पौष 29, 1893

No. 15]

NEW DELHI, WEDNESDAY, JANUARY 19, 1972 PAUSA 29, 1893

इस ाग में निज्ञ पृष्ठ सरवा दो जाती है जिससे कि यह झलग सकलन के कप में रजा जा सके।

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

MINISTRY OF FOREIGN TRADE

PUBLIC NOTICE

IMPORT TRADE CONTROL

New Delhi, the 19th January 1972

Subject.—Import Policy for Registered, Exporters—Grant of replenishment against export of carpets made against advance payments made in part or full by the foreign tourists. (Amendment No. 53).

No. 7-ITC(PN)/72.—Attention is invited to the import policy for registered exporters contained in the Import Trade Control Policy Book Vol. II for the period April 1971—March 1972 issued under the Ministry of Foreign Trade Public Notice No. 44-ITC(PN)/71, dated 30th April, 1971.

2. In paragraph 36(I) of Part E of Section I of Volume II of the Import Trade Control Policy Book for 1971-72 the documents for the purpose of claiming replenishment against export of Woollen Carpets for which payments are received locally (either in full or in part) from foreign tourists have been laid down. One of the documents laid down therein is bank certificate as per proforms at Annexure XA of Section III of the aforesaid Policy Book. The form of the bank certificate has since been revised as per the enclosed specimen. The revised form of Bank Certificate is required to be used when the payment is made in

full in advance by the foreign tourist in India, irrespective of the fact whether the goods are physically exported by the seller/registered exporter or not. Where only part payment is made by the foreign tourist by way of cheque/dratt currency in India the certificate in Form I appearing Annexure V to Section III of the aforesaid Policy Book may be used.

3. It is further clarified that only sales made by the registered exporters who hold authorised money changer's licence issued by the RBI would be entitled to import replenishment licences. The applications for such licences should be accompanied by a photostat/attested copy of the authorised money changer's licence.

This is to certify that the payment against the following bills covering cif/ CF/FOB value of carpets made by M/s to the foreign tourists has been received by us as perexchange contral regulations in the aproved manner. We also certify that payment the reof has no been received in Non-convertible Rupee Account or in der any bilateral trade agreement. We also certify the correctness of the in formation given in cols. 6 to 11 below.

	Invoice No & date	. Date of Exports.	Description of goods exported.	Bill of Postal recei or Airway I dat	ipt and/ Bill No.&	charges	Insurance charges paid.		Date of Deposit of the currency, bank draft or cheque as the case may be in the bank	ved in India	realisation of payment	Form
ī	2	3	4	5		6	7	8	9	10	II	12

Signature of Manager/Authorised Officer of the Bank with Official Stamp

NOTE 1. The Bank Certificate should be on the Bank's letter head and should bear the official stamp of the Bank

M. M. SIN, Chief Controllor of Imports & Exports.

^{*2.} This applies only in the case of personal cheques, drawn by the foreign tourists on foreign banks.

विदेश व्यापार मंत्रालय

सार्वजनिक सथना

श्रापात व्यापार नियक्षण

नई दिल्ली, 19 जनवरी, 1972

चिषय .—पंजीकृत निर्यातकों के लिए ग्रायान नीति—विदेशी यात्रियों द्वारा ग्रांशिक या पूर्णेरूप में किए गए अग्रिम भुगतान के लिए दिरयों के किए गए निर्यात के प्रति प्रतिपूर्ति प्रदान करना (संशोधन सख्या 53)।

सं० 7-ग्राह्० टी० सी० (पी० एन०)/72.--विदेश व्यापार मंत्रालय की सार्वजनिक सूत्रता संख्या 4 क्ष-श्राह्०टी०सी० (पी०एन०)/71, दिनांक 30-4-1971 के ग्रन्तर्गत ग्राप्रैल, 1971-मार्च, 1972 वष के लिए जारी की गई श्रायात व्यापार नियंत्रण नीति पुस्तक के वा०2 में पंजीकृत निर्यातकों के लिए निहित ग्रायात नीति की श्रीर ध्यान ग्राह्मच्ट किया जाता है।

- 2. 1971-72 की घायात व्यापार नियंत्रण नीति पुस्तक के वा० 2 के खंड 1 के भाग 'ई' की कंडिका 36(1) में ऊनी दियों के नियति के लिए जिसके लिए विदेशी यात्रियों से स्थानीय (पूर्णस्प में या श्रांशिक रूप में) भुगतान प्राप्त किए जाते हैं, उसके प्रति प्रतिपूर्ति का दावा करने के लिए दस्तावेज निर्धारित किए गए है। उन में निर्धारित किए गए दस्तावेजों में उपयुं वत नीति पुस्तक के खण्ड 3 के प्रनुबन्ध 10ए पर के प्रपन्न के प्रनुसार एक एक बैंक प्रमाण-पन्न दिया गया है। चूकि संलग्न नमूने के रूप में बैंक प्रमाण-पन्न का प्रपन्न संशोधित कर दिया गया है। जब भारत स्थित विदेशी यात्रियों द्वारा पूर्णरूप में प्रग्रिम भुगतान किया जा रहा हो, तो इस संशोधित बैंक प्रमाण-पन्न के प्रपन्न का प्रयोग करना प्रपेक्षित है भीर यह इस बात का ध्यान दिए बिना कि विकेता/पंजी कृत निर्यातक द्वारा माल का वास्तविक निर्यात किया जाता है या नहीं। जहां पर विदेशी यात्रियों द्वारा भारत में एक/इ। भूट /मुद्रा में केवल प्रांशिक भुगतान किया जाता है तो उपर्युक्त नीति पुस्तक के खंड 3 के लिए प्रमुखन्ध 5 पर के प्रपन्न 1 के रूप में दिए गए प्रमाण-पन्न का प्रयोग किया जा सकता है।
- 3. आगे यह स्पष्ट किया जाता है कि केवल वे ही विकी आयात प्रतिपूर्ति लाइसेंसों के लिए अधिकारिणी होंगी जो रिजवें बैंक आफ इंडिया द्वारा जारी किए प्राधिकास मुद्रा विनिमय करने का लाइसेंस रखने वाले पंजीकृत निर्यातकों द्वारा की गई है। इस प्रकार के लाइसेंसों के लिए आवेदन पत्नों के साथ प्राधिकृत सुद्रा विनिमय करने के लाइसेंस की फोटोस्टेट/सास्योंकित प्रति होनी चाहिए।

विदशी यात्रियों की देरियों की की गई विकी के महे भुगतान का बैंह प्रमाण-वन

यह प्रमाणित किया जाता है कि सर्वश्री किया निम्निलिखित बिलों का किया अया भुगतान जिसमें दिरियों का लागत बीमा-भाड़ा लागत भाड़ा/पोतपर्यन्त निःशुल्क मूल्य भी शामिल है, स्वीकृत विधि से मुद्रा विनिमय नियंत्रण विनियमों के प्रनूसार हमारे द्वारा प्राप्त कर लिया गया है। हम यह भी प्रमाणित करते है कि उसका भूगतान अपरिवर्त नीय रुपया लेखा का किसी द्विपक्षीय व्यापार करार के भन्तर्गत नहीं प्राप्त किया गया है। हम नीचे के कालम 6 से 11 में दी गई सूचना की शूद्धता को भी प्रमाणित करते है।

क∘ सं∘	बीजक सं० म्रौर दिनांक	निर्यात की तारीख	माल का	लदान बिल, डाक ग्रावती ग्रोर/या वायु- यान बिल संख्या ग्रोर तारीख	गया भाड़ा	गया बीमा	पोत- प र्य न्त	बैंक में जैसा मामला, हो उसके ग्रनुसार, मूद्रा बैंक ड्राफ्ट या चैंक के जमा करने की तारीख	प्राप्त की गई धनरामि	वसूलं∶की	ो०ग्रार०ग्राई०/ पीपो फार्मे संख्या ग्रौर दिनांक
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

कार्यालय की मोहर के साथ मैनेजर/बैंक के प्राधिकृत अधिकारी के हस्ताक्षर।

टिप्पणी,-1. बैंक गारंटी बैंक के शीर्ष नामे पर होना चाहिए और उस पर बैंक कार्यालय की मोहर होनी चाहिए।

2. यह वैयक्तिक चैकों के मामले में, विदेशी बैकों से विदेशी यात्रियों द्वारा आहुत किए जाने पर लागू होता है।

एम० एम० सन, मुख्य नियंत्रक, स्रायात-विर्यात ।